

## **CZ/ Mlhovač / Ultrazvukový generátor mlhy**

- Imituje ranní mlhu v pouštních teráriích a simuluje tropickou mlhu v tropických teráriích
- V závislosti na velikosti terária zvyšuje vlhkost vzduchu až na 100%
- Automatická ochrana při nízké hladině vody: V případě nedostatku vody (< 3cm) se Mlhovač automaticky vypne
- Vhodné nejen pro terária, ale i pro další nádoby s vodou
- Úžasný vizuální efekt
- Náhradní membrány REPTI PLANET je možné zakoupit samostatně

**Upozornění: Vždy se ujistěte, že je v nádrži dostatečně vysoká hladina vody**

## **Ultrazvukový generátor mlhy - Instrukce**

### **Návod**

Tento výrobek vytváří pomocí ultrazvukové keramické membrány při normální teplotě studenou vodní mlhu, která může zvýšit vlhkost v teráriu (místnosti) a vytváří negativní ionty pro osvěžení vzduchu. Produkt je možné použít i jako dekoraci – např. miniaturní fontána se zajímavým mlžným efektem.

### **Specifikace provozu:**

1. Umístěte Mlhovač do nádoby na vodu a udržujte jej v rovině (optimální výška hladiny vody je 20mm až 40mm nad keramickým kotoučem).
2. Připojte napájecí kabel Mlhovače k transformátoru. Kabel od transformátoru zapojte do elektrické zásuvky. Mlhovač začne vytvářet vodní mlhu. Zároveň se rozsvítí LED dioda.

### **Poznámky:**

1. Nemanipulujte s Mlhovačem po připojení k napájení, mohlo by dojít k poškození přístroje
2. Nenechávejte Mlhovač zapnutý déle než 10 hodin denně
3. Během činnosti Mlhovače se nedotýkejte keramického kotouče
4. Používejte v čisté vodě, znečištěná voda snižuje dobu provozu Mlhovače
5. Před přemístěním nebo údržbou odpojte napájecí zdroj
6. Keramická membrána je spotřebním zbožím a její životnost je přibližně 3000 hodin. Pokud zjistíte snížení množství produkované mlhy, vyčistěte keramickou membránu bavlněným tamponem (nepoužívejte žádné mycí prostředky). Pokud je po čištění ještě menší množství mlhy, vyměňte použitou membránu za novou
7. Pokud měníte novou keramickou membránu, nainstalujte jí podle pokynů v návodu. Dbejte na to, aby vnitřní část přístroje byla zcela suchá a nezapomeňte nainstalovat keramickou membránu správnou stranou (strana bez černé smyčky) směrem nahoru

#### Parametry Mlhovače

Vstupní napětí: A / C 24V

Vstupní elektrický proud: 400mA

Výkon: 12W

Pracovní teplota: + 5 ° C - + 45 ° C

Množství vody: > 250 ml / h

Ideální hloubka vody: 2,5 - 3,5 cm nad keramikou

Klíč nástroje

Podložka

Keramická membrána

Těsnění

Keramický vnitřek Mlhovače

Keramická membrána (přední strana)

Keramická membrána (zadní strana)

Indikátor

Induktor

## **SK/ Hmlovač / Ultrazvukový generátor hmly**

- Imituje rannú hmlu v púštnych teráriách a simuluje tropickú hmlu v tropických teráriách
- V závislosti na veľkosti terária zvyšuje vlhkosť vzduchu až na 100%
- Automatická ochrana pri nízkej hladine vody: V prípade nedostatku vody (< 3cm) sa Hmlovač automaticky vypne
- Vhodný nielen pre terária, ale aj pre ďalšie nádoby s vodou
- Úžasný vizuálny efekt
- Náhradné membrány REPTI PLANET je možné zakúpiť samostatne

**Upozornenie: Vždy sa uistite, že je v nádrži dostatočne vysoká hladina vody**

## **Ultrazvukový generátor hmly – Inštrukcie**

### **Návod**

Tento výrobok vytvára pomocou ultrazvukovej keramickej membrány pri normálnej teplote studenú vodnú hmlu, ktorá môže zvýšiť vlhkosť v teráriu (miestnosti) a vytvára negatívne ióny pre osvieženie vzduchu. Produkt je možné použiť aj ako dekoráciu - napr. miniatúrna fontána so zaujímavým hmlovým efektom.

### **Špecifikácia prevádzky:**

1. Umiestnite Hmlovač do nádoby na vodu a udržujte ho v rovine (optimálna výška hladiny vody je 20mm až 40mm nad keramickým kotúčom).
2. Pripojte napájací kábel hmlovača k transformátoru. Kábel od transformátora zapojte do elektrickej zásuvky. Hmlovač začne vytvárať vodnú hmlu. Zároveň sa rozsvieti LED dióda.

### **Poznámky:**

1. Nemanipulujte s Hmlovačom po pripojení k napájaniu, mohlo by dôjsť k poškodeniu prístroja
2. Nenechávajte Hmlovač zapnutý dlhšie ako 10 hodín denne
3. Počas činnosti Hmlovača nedotýkajte sa keramického kotúča
4. Používajte v čistej vode, znečistená voda znižuje dobu prevádzky Hmlovača
5. Pred premiestnením, alebo údržbou odpojte napájací zdroj
6. Keramická membrána je spotrebným tovarom a jej životnosť je približne 3000 hodín. Ak zistíte zníženie množstva produkovanej hmly, vyčistite keramickú membránu bavlneným tampónom (nepoužívajte žiadne umývacie prostriedky). Ak je po čistení ešte menšie množstvo hmly, vymeňte použitú membránu za novú
7. Ak meníte novú keramickú membránu, nainštalujte ju podľa pokynov v návode. Dbajte na to, aby vnútorná časť prístroja bola úplne suchá a nezabudnite nainštalovať keramickú membránu správnou stranou (strana bez čiernej slučky) smerom nahor

Parametre Hmlovača

Vstupné napätie: A / C 24V

Vstupný elektrický prúd: 400mA

Výkon: 12W

Pracovná teplota: + 5 ° C - + 45 ° C

Množstvo vody:> 250 ml / h

Ideálna hĺbka vody: 2,5 - 3,5 cm nad keramikou

Klíč nástroja

Podložka

Keramická membrána

Tesnenie

Keramické vnútro hmlovača

Keramická membrána (predná strana)

Keramická membrána (zadná strana)

Indikátor

Induktor

## **PL / Fogger / Ultradźwiękowy generator mgły**

- Imituje poranne mgły w terrariach pustynnych oraz symuluje tropikalną mgłę w terrariach tropikalnych.
- Zwiększa wilgotność powietrza do 100%, w zależności od wielkości terrarium.
- Z automatyczną ochroną przed zbyt niskim poziomem wody:, jeśli poziom wody obniży się (< 3 cm), urządzenie automatycznie się wyłączy.
- Nadaje się nie tylko do terrariów, ale także do innych zbiorników z wodą.
- Wspaniały efekt wizualny.
- REPTI PLANET –Membrany można zakupić osobno, jako części zapasowe.

**Uwaga: Zawsze należy upewnić się, czy poziom wody w zbiorniku jest wystarczająco wysoki.**

## **Ultradźwiękowy generator mgły - Instrukcja**

### **Instrukcja użycia:**

Ten produkt wytwarza zimną mgłę za pomocą ultradźwiękowego ceramicznego dysku (membrany) w normalnej temperaturze, co może zwiększyć wilgotność w terrarium (pokój) oraz wytwarza jony ujemne odświeżające powietrze. Produkt można również wykorzystać, jako dekorację - na przykład miniaturową fontannę z ciekawym efektem mgły.

Kolejność czynności:

1. Umieść generator płasko w zbiorniku z wodą (optymalny poziom wody wynosi od 20 mm do 40 mm nad dyskiem ceramicznym).
2. Podłącz kabel zasilający generator do transformatora. Podłącz kabel z transformatora do gniazdka elektrycznego. Urządzenie zacznie wytwarzać mgiełkę wodną. W tym samym czasie zaświeci się dioda LED.

### **Uwagi:**

1. Nie manipuluj przy urządzeniu po podłączeniu do źródła zasilania, może to spowodować jego uszkodzenie.
2. Urządzenie nie powinno pracować więcej niż 10 godzin dziennie.
3. Nie dotykaj ceramicznego dysku (membrany), gdy urządzenie jest w użyciu.
4. Należy używać tylko czystej wody bez zanieczyszczeń, zanieczyszczona woda skróci czas działania urządzenia.
5. Należy odłączyć zasilanie urządzenia przed zmianą jego położenia lub konserwacją.
6. Ceramiczny dysk (membrana) podlega naturalnemu zużyciu, jej czas użytkowania wynosi około 3000 godzin. Jeśli zauważysz zmniejszenie ilości wytwarzanej mgły, wyczyść membranę ceramiczną za pomocą bawełnianego wacika (nie używaj detergentu). Jeśli po czyszczeniu mgły jest jeszcze mniej, wymień zużytą membranę na nową.
7. Wymieniając ceramiczny dysk (membranę), zapoznaj się z instrukcją. Zwróć uwagę, aby wewnątrz urządzenia było całkowicie suche i upewnij się, że dysk ceramiczny (membrana) ma właściwą stronę (strona bez czarnej pętli) skierowaną do góry.

### **Parametry urządzenia typu Fogger**

Napięcie wejściowe: A / C 24V

Wejściowy prąd elektryczny: 400mA

Moc: 12W

Temperatura pracy: + 5 ° C - + 45 ° C

Zużycie wody: > 250 ml / h

Najlepsza głębokość wody: 2,5 - 3,5 cm nad ceramiczną płytą

Klucz narzędziowy  
Podkładka  
Dysk ceramiczny (membrana)  
Uszczelka  
Ceramiczne gniazdo dysku  
Dysk ceramiczny (przód)  
Dysk ceramiczny (tył)  
Wskaźnik  
Induktor

## **LV/ Miglas veidotājs/ Ultraskaņas miglas veidotājs**

- Tuksneša terārijos imitē rīta miglu, bet tropu terārijos – tropisko miglu
- Atkarībā no terārija izmēra, paaugstina gaisa mitrumu līdz pat 100 %
- Automātiska aizsardzība zema ūdens līmeņa gadījumā: Ūdens trūkuma gadījumā (< 3 cm) miglas veidotājs automātiski izslēgsies
- Tas ir piemērots ne tikai terārijiem, bet arī citiem ūdens traukiem
- Apbrīnojams vizuālais efekts
- REPTI PLANET rezerves membrānas ir iespējams iegādāties atsevišķi

**Uzmanību: Vienmēr pārlicinieties, ka tvertnē ir pietiekami augsts ūdens līmenis**

## **Ultraskaņas miglas veidotājs - Instrukcija**

### **Pamācība**

Šis produkts ar ultraskaņas keramiskas membrānas palīdzību parastajā temperatūrā veido aukstu miglu, kas var paaugstināt mitrumu terārijā (telpā), kā arī negatīvus jonus gaisa atsvaidzināšanai. Produktu ir iespējams izmantot arī kā dekorāciju, piem., miniatūra strūklaka ar interesantu miglas efektu.

### **Ekspluatācijas specifikācija:**

1. Novietojiet miglas veidotāju ūdens traukā un turiet to taisni (optimālais ūdens līmenis ir 20 mm līdz 40 mm virs keramiskās ripas).
2. Pieslēdziet miglas veidotāja barošanas kabeli transformatoram. Transformatora kabeli pieslēdziet elektriskajai kontaktligzdai. Miglas veidotājs sāks veidot miglu. Vienlaikus iedegsies LED diode.

### **Piezīmes:**

1. Nemanipulēt ar miglas veidotāju pēc pieslēgšanas barošanai, var sabojāt ierīci.
2. Neatstāt miglas veidotāju ieslēgtu ilgāk nekā 10 stundas dienā
3. Miglas veidotāja darbības laikā nepieskarties keramiskajai ripai
4. Izmantot tikai tīru ūdeni, netīrs ūdens mazina miglas veidotāja ekspluatācijas laiku
5. Pirms pārvietošanas vai apkopes atvienot barošanas avotu
6. Keramiskas membrāna ir patēriņa prece, un tās ekspluatācijas laiks ir aptuveni 300 stundas. Ja atklāsiet, ka samazinās radītās miglas daudzums, iztīriet keramiskas membrānu ar kokvilnas tampona palīdzību (neizmantojot nekādus mazgāšanas līdzekļus). Ja pēc tīrīšanas miglas daudzums ir vēl mazāks, nomainīt izmantoto membrānu ar jaunu.
7. Mainot jauno keramisko membrānu, uzstādiet to saskaņā ar pamācībā ietvertajiem norādījumiem. Rūpējieties par to, lai ierīces iekšpuse būtu pilnīgi sausa, un neaizmirstiet uzstādīt keramiskas membrānu ar pareizo pusi (puse bez melnās cilpas) uz augšu.

Miglas veidotāja parametri

Ieejas spriegums: A / C 24V

Ieejošā elektriskā strāva: 400mA

Jauda: 12W

Darba temperatūra: +5° C - +45° C

Ūdens daudzums: > 250 ml / h

Ideālais ūdens dziļums: 2,5 - 3,5 cm virs keramiskas

Instrumenta atslēga

Paliktnis  
Keramikas membrāna  
Blīvējums  
Miglas veidotāja keramikas iekšpuse  
Keramikas membrāna (priekšpuse)  
Keramikas membrāna (aizmugure)  
Indikators  
Induktors



## SI/Megilnik/ Ultrazvočni generator meglice

- Imitira jutranjo meglico v puščavskih terarijih in simulira tropsko meglico v tropskih terarijih
- Zvišuje vlažnost zraka do 100%, odvisno od velikosti terarija
- S samodejno zaščito pred nizkim nivojem vode: če je nivo vode nizek (< 3 cm), se bo naprava samodejno izklopila
- Primeren za terarije in druge posode z vodo
- Čudovit vizualen učinek
- REPTI PLANET nadomestne membrane se lahko dokupijo posebej

**Pozor:** Zagotovite, da je nivo vode v posodi vedno dovolj visok.

## Megilnik/Ultrazvočni generator meglice – navodila

Navodila za uporabo:

Ta naprava ustvarja hladno meglico s pomočjo ultrazvočnega keramičnega diska (membrane) pri normalni temperaturi, ki poviša vlago v terariju (prostoru) in proizvaja negativne ione za osveževanje zraka. Naprava se lahko uporabi tudi za dekoracijo – na primer kot miniaturna fontana z zanimivim megličastim učinkom.

### Upravljanje z megilnikom:

1. Namestite megilnik v posodo z vodo, nivo vode redno vzdržujte (optimalen nivo vode je 20 mm do 40 mm nad keramičnim diskom).
2. Povežite napajalni kabel megilnika s pretvornikom. Vključite kabel iz pretvornika v električno vtičnico. Megilnik bo pričel ustvarjati vodno meglico. Sočasno se bo prižgala LED dioda.

Opozorila:

1. Ne premikajte megilnika, ko je priključen na električno omrežje, ker se lahko poškoduje.
2. Megilnik naj ne bo prižgan več kot 10 ur dnevno.
3. Ne dotikajte se keramičnega diska (membrane), ko je megilnik prižgan.
4. Uporabljajte čisto vodo, umazana voda skrajša dobo delovanja megilnika.
5. Prosimo, izključite megilnik iz električnega omrežja, preden megilnik premikate ali čistite.
6. Keramični disk (membrana) je potrošni material z okvirno življenjsko dobo 3000 ur. Če ugotovite, da proizvaja zmanjšano količino megle, očistite keramično membrano z bombažno blazinico (ne uporabljajte detergentov). Če je po čiščenju še manj meglice, zamenjajte membrano z novo.
7. Ko menjate keramični disk (membrano), upoštevajte navodila. Bodite pozorni, da je notranja stran naprave popolnoma suha in, da pravilno namestite keramični disk (membrano) - stran brez črnega obročka mora gledati navzgor.

### Parametri megilnika:

Vhodna napetost: A/C 24V

Vhodni električni tok: 400mA

Moč: 12W

Delovna temperatura: +5°C - +45°C

Pretok vode: >250ml/h

Optimalna višina vode: 2,5-3,5 cm nad keramiko

Ključek za membrano

Podložka

Keramični disk (membrana)

Tesnilni obroček

Črni obroček keramičnega diska

Keramični disk (sprednja stran)

Keramični disk (zadnja stran)

Indikator

Induktor

## DE/ Nebler / Ultraschallnebelgenerator

- Imitiert den Morgennebel in den Wüstenterrarien und tropischen Nebel in den tropischen Terrarien.
- Im Zusammenhang mit der Terrariumgröße erhöht die Luftfeuchtigkeit bis zu 100%.
- Automatischer Schutz bei niedriger Wasserhöhe: Im Fall des Wassermangels (< 3cm) wird der Nebler automatisch ausgeschaltet.
- Passend nicht nur für die Terrarien, sondern auch für andere Wassergefäße.
- Erstaunlicher visueller Effekt.
- REPTI PLANET Ersatzmembranen sind einzeln zu kaufen.

**Hinweis: Versichern Sie sich immer, dass die Wasserhöhe im Gefäß genügend ist.**

## Ultraschallnebelgenerator – Anweisung

### Anleitung

Dieses Produkt produziert bei normaler Zimmertemperatur mit Hilfe der Ultraschallmembrane aus Keramik kalte Wassernebel, die die Feuchtigkeit im Terrarium (im Zimmer) erhöhen kann und produziert negative Ionen für Lüfterfrischung. Das Produkt kann auch als Dekoration verwendet werden – z.B. als Miniaturbrunnen mit interessantem Nebel-effekt.

### Betriebspezifikation:

1. Den Nebler ins Wassergefäß stellen und waagrecht halten (optimale Wasserhöhe ist 20mm bis 40mm über die Keramikscheibe).
2. Das Stromkabel zum Transformator anschließen. Das Kabel vom Transformator in elektrische Steckdose anschließen. Der Nebler fängt an, Wassernebel zu produzieren. Gleichzeitig beginnt die LED Diode zu leuchten.

### Notizen:

1. Mit dem Nebler nach dem Anschließen zum Strom nicht mehr manipulieren, das Gerät kann dadurch beschädigt werden.
2. Den Nebler nicht länger als 10 Stunden täglich laufen lassen.
3. Während Betrieb des Neblers die Keramikscheibe nicht berühren.
4. Sauberes Wasser benutzen, verschmutztes Wasser erniedrigt die Betriebsdauer des Neblers.
5. Vor der Umstellung oder Instandhaltung den Strom abzuschalten.
6. Keramische Membrane ist eine Verbrauchsware und ihre Lebensdauer ist ungefähr 3000 Stunden. Falls die Nebelmenge niedriger wird, man soll keramische Membrane mit einem Tampon aus Baumwolle putzen (keine Waschmittel benutzen). Ist nach der Reinigung die Nebelmenge noch kleiner, man soll die benutzte Membrane für eine neue wechseln.
7. Falls die keramische Membrane gewechselt wird, soll diese nach der Anleitung installiert werden. Innenraum des Gerätes muss ganz trocken sein. Die keramische Membrane muss mit der richtigen Seite nach oben installiert werden (die Seite ohne schwarzer Schleife).

Einflussfaktoren des Neblers

Eingangsspannung: A / C 24V

Eingangstrom: 400mA

Leistung: 12W

Betriebtemperatur: + 5 ° C - + 45 ° C

Wassermenge: > 250 ml / h

Ideale Wassertiefe: 2,5 - 3,5 cm über Keramik

Werkzeugschlüssel

Unterlage

Keramische Membrane

Dichtung

Keramisches Innere des Neblers

Keramische Membrane (Vorderseite)

Keramische Membrane (Rückseite)

Indikator

Induktor

## **RU/ Ультразвуковой генератор тумана**

- Имитирует утренний туман в пустынных террариумах и симулирует тропический туман в тропических террариумах
- В зависимости от размера террариума увеличивает влажность воздуха до 100 %
- Автоматическая защита при низком уровне воды: В случае нехватки воды (< 3 см) генератор тумана автоматически выключается
- Подходит не только для террариумов, но и для других емкостей с водой
- Отличный визуальный эффект
- Запасные мембраны REPTI PLANET можно приобрести отдельно

**Предупреждение: Всегда убедитесь, что в емкости имеется достаточно высокий уровень воды**

## **Ультразвуковой генератор тумана - Инструкция**

### **Инструкция**

Это изделие создает с помощью ультразвуковой керамической мембраны при нормальной температуре холодный водяной туман, который может увеличить влажность в террариуме (помещении) и создает отрицательные ионы для освежения воздуха. Продукт также можно использовать в качестве декорации - например, миниатюрный фонтан и интересным туманным эффектом.

### **Спецификация работы:**

1. Разместите генератор тумана в емкости для воды и удерживайте ее в плоскости (оптимальная высота уровня воды составляет 20 - 40 мм над керамическим диском).
2. Подключите кабель питания генератора тумана к трансформатору. Кабель от трансформатора включите в электрическую розетку. Генератор начнет создавать туман. Одновременно с этим загорится светодиод.

### **Примечания:**

1. Не манипулируйте с генератором тумана после подключения к питанию, может произойти повреждение прибора.
2. Не оставляйте генератор тумана включенным более 10 часов в день
3. При работе генератора тумана не касайтесь керамического диска.
4. Применяйте чистую воду, загрязненная вода уменьшает срок службы генератора тумана.
5. Перед перемещением или уходом отключите источник питания.
6. Керамическая мембрана является расходным товаром, срок ее службы составляет примерно 3000 часов. При выявлении уменьшения количества вырабатываемого тумана, очистите керамическую мембрану хлопковым тампоном (не применяйте моющие средства). Если после очистки количество тумана меньше, замените использованную мембрану на новую.
7. Если вы заменяете новую керамическую мембрану, устанавливайте ее в соответствии с указаниями в инструкции. Следите за тем, чтобы верхняя часть прибора была совершенно сухой и не забывайте устанавливать керамическую мембрану правильной стороной (сторона без черной петли) в направлении вверх

Параметры генератора тумана

Входное напряжение: A / C 24 В

Входной электрический ток: 400 мА  
Мощность: 12 Вт  
Рабочая температура: + 5 °С - + 45 °С  
Количество воды: > 250 мл / ч  
Идеальная глубина воды: 2,5 - 3,5 см над керамикой

Ключ инструмента  
Прокладка  
Керамическая мембрана  
Уплотнение  
Керамическая внутренность генератора тумана  
Керамическая мембрана (передняя сторона)  
Керамическая мембрана (задняя сторона)  
Индикатор  
Индуктор